



Berna, 15 maggio 2007

Destinatari:

Ai Governi cantonali

**Accordo tra la Svizzera e l'Ufficio europeo di polizia (Europol)  
Estensione del mandato (categorie di reati)  
Avvio della procedura di consultazione**

Onorevoli Consiglieri di Stato,

In qualità di capo del DFGP, il 15 maggio 2007 ho incaricato l'Ufficio federale di polizia di svolgere presso i Cantoni una procedura di consultazione sull'estensione del mandato dell'Accordo con Europol. Si tratta più precisamente di estendere il mandato attuale a ulteriori categorie di reati.

La procedura di consultazione durerà fino al **3° luglio 2007**.

Un gruppo di lavoro composto da rappresentanti del DFGP (Ufficio federale di polizia, Ufficio federale di giustizia), del DFAE (Direzione del diritto internazionale), dell'Ufficio dell'integrazione DFAE-DFE e dei Cantoni (responsabili cantonali dell'informazione, segreterie della CDCGP e della CCPCS) ha esaminato le nuove categorie di reati. Il rapporto esplicativo illustra i risultati.

Vi invito a inviare i Vostri pareri direttamente al servizio responsabile dell'Ufficio federale di polizia, ossia allo Stato maggiore per lo sviluppo internazionale e la gestione dello stato di crisi, all'attenzione del vicedirettore, signor Arnold Bolliger, Nussbaumstrasse 29, 3003 Berna, [arnold.bolliger@fedpol.admin.ch](mailto:arnold.bolliger@fedpol.admin.ch).

Per ulteriori informazioni, l'Ufficio federale di polizia si tiene a Vostra disposizione.

Vi prego di gradire, onorevoli Consiglieri di Stato, l'espressione della mia alta considerazione.

Christoph Blocher  
Consigliere federale

Allegato:

- rapporto esplicativo (in tedesco, francese e italiano) ed elenco dei partecipanti alla consultazione.